

Gemeindeblatt

FÜR DEN BEZIRK

LANDECK - TIROL

Erscheint jeden Samstag - Vierteljährlicher Bezugspreis S 20.00 - Schriftleitung und Verwaltung: Landeck, Rathaus, Ruf 214 oder 403
Eigentümer, Verleger: Stadtgemeinde Landeck - Verantwortlicher Redakteur: Sigurd Tscholl, Landeck, Rathaus - Tyrolia-Druck Landeck

Nr. 23

Landeck, den 6. Juni 1964

19. Jahrgang

Die Thial Sessellift Ges. m. b. H. ist gebildet

Wiederholt wurde in den letzten Wochen und Monaten vom Bau eines Sesselliftes in das Thial gesprochen. Währenddessen setzten sich einige eifrige u. uneigennützig Männer dafür ein, die notwendige Summe aus den Bevölkerungskreisen in Form von Gesellschaftsanteilen aufzubringen, die für die Bildung einer Gesellschaft den Grundstock bildet. Und tatsächlich, sie brachten es fertig, unsere Landecker von der Notwendigkeit einer Liftanlage zu überzeugen. Sie opferten viele freie Stunden dafür, aber sie brachten in kürzester Zeit die notwendige Summe zustande.

Nicht nur die Geschäftsleute und Unternehmer, sondern auch die breite Schichte der Bevölkerung wurde erfaßt und zur Zeichnung bewogen.

Es wurde eine Gemeinschaftstat, die rühmend bleibt. Kaum einer verschloß sich den Bittstellern, beinahe alle gaben überzeugt für eine der Bevölkerung zugutekommende Sache.

So konnte auf dieser Grundlage am Freitag, den 29. Mai 1964 im Hotel Sonne die Gründungsversammlung der Thial Sessellift Ges. m. b. H. durchgeführt werden.

Vizebürgermeister Raggl begrüßte die zahlreich erschienenen Gäste. O.L.G.R. Dr. Kecht unterstrich die selbstlose und emsige Tätigkeit des Proponentenkomitees und hob besonders hervor, daß der Thial-Sessellift in idealer Weise 2 Kernpunkte mit einem Schlage löse: Er diene der eigenen Bevölkerung zur Erholung und sportlicher Betätigung. Im Winter werde er den Schifahrern und Rodlern, im Sommer den Wanderlustigen Freude und Entspannung bringen. In ganz besonderem Maße stehe er aber unserer Jugend zur Verfügung. Haben wir doch 1200 Jugendliche in der Stadt, wovon ein überwiegender Teil schiläuft. Der Lift werde sie von der Straße weg hinauf auf die Berge, hinaus in die Natur locken. Er werde sie anspornen zum sportlichen Können und zur Lust an der Bewegung, der Geschwindigkeit und der Beherrschung und damit ein ewiger Jungbrunnen sein.

Im Zweiten werde er imstande sein, den Fremdenverkehr und damit unsere heimische Wirtschaft zu stützen. Manch ein Gast werde die Gelegenheit wahrnehmen, mit dem Lift auf die Höhen getragen zu werden. Die Thialflanke mit den herrlichen Wiesen und Wäldern ist geradezu prädestiniert für erholsame Stunden in Gottes freier Natur. Vielleicht könne dadurch der kurzfristige Aufenthalt der Feriengäste etwas verlängert werden, womit wieder der Landecker selbst direkt oder indirekt Nutzen zöge.

Herr Notar Dr. Betz erklärte in kurzen Worten die Bedeutung der Gründung einer Ges. m. b. H. und grenzte

die Verpflichtungserklärung ab, die ein Gesellschaftszeichner einzugehen habe.

Alsdann erfolgte die Wahl des Vorstandes und des Aufsichtsrates. Sie bedurfte der Einstimmigkeit. Im glücklich gewählten Vorstände sind alle Interessen harmonisch vertreten und das verspricht eine gute Zusammenarbeit zum Gedeih aller.

Herr Vizebürgermeister Raggl vertritt die allgem. Interessen der Bevölkerung. HOL. Sepp Henzinger als Initiator vertritt die Sportkreise Landecks, Hotelier Karl Graber vertritt die Wirtschaftstreibenden und Stadtkämmerer Herr Robert Stubenböck die kaufmännisch-kommerziellen Belange. Herr Vizebürgermeister Raggl dankte im Namen aller Gewählten für das entgegengebrachte Vertrauen und versprach, alles zu tun, um die Gesellschaftszeichner nicht zu enttäuschen und das begonnene Werk zum Wohle aller zu beginnen und zu Ende zu führen.

Der Gesellschaftsvertrag wurde von allen Zeichnern unter Beisein von Notar Dr. Betz unterfertigt.

Damit wurde der Grundstein für ein Werk gelegt, das uns schon längst irgendwie innerlich beschäftigte; die Zeichnungsfreudigkeit hat bewiesen, daß viele darauf warteten, die Frage der mech. Aufstiegshilfe in der Peripherie der Stadt Landeck zu lösen. Auch der kleine Mann war für die Idee aufgeschlossen und folgte dem Rufe der Zeichnung gerne. Er war sich der Notwendigkeit eines Sesselliftes in unserer modernen Zeit bewußt.

Wir alle hoffen, daß die Opfer der einzelnen und die beherzte Tat einiger Männer der ganzen Stadt zur Freude und zum Segen gereiche.

Eines möge noch gesagt sein: Viele Zeichnungswillige werden noch zu werben sein; keiner, an den herangetreten wird, verschließe sein Ohr für eine Sache, die alle Einwohner Landecks wünschen. Gemeinsames Opfer, gemeinsame Früchte!

S. H.

Hotelierjubiläum in St. Anton a. A.

Der Besitzer der Hotels Arlberg und Goldenes Kreuz in St. Anton a. A., Otto Ennemoser, blickt in diesem Sommer auf eine 40-jährige Tätigkeit im Hotelgewerbe zurück. 1900 in Passeier bei Meran als Sohn von bekannten Wirtsleuten geboren - die Eltern bewirtschafteten von 1904 bis 1921 das berühmte Sandwirthshaus - absolvierte er die Handelsakademie in Innsbruck, um 1924 in Salerno später in Florenz als Hotelsekretär zu beginnen. Längere Zeit war er anschliessend im Hotel Miramonti in Cortina als Empfangschef tätig, in der gleichen Eigenschaft fast ein Jahrzehnt im Riviera-Palast-Hotel in Mentone, sowie als Direktor des Royal-Hotels in Saint Gervais. Otto

Ennemoser ist somit ein Hotelfachmann von großer Erfahrung und einer internationalen Praxis.

1936 pachtete er das Hotel Central in Meran, um schließlich nach einer Zwischenpacht des Gasthofes zur Rose in Sterzing Anfang der Vierziger Jahre den damals noch kleinen Gasthof Arlberg in St. Anton a. A. zu erwerben.

Der moderne Ausbau desselben zu einem Hotel mit 110 Betten und großen Restaurationsräumlichkeiten wurde unmittelbar nach dem Kriege begonnen, sodaß das Haus die 1949-50 in Gang gekommene rasante Entwicklung des Fremdenverkehrs am Arlberg voll mitmachte. Der Jubilar verstand es, sich ein treues, internationales Publikum zu sichern und dem Hotel eine von diesem geschätzte Atmosphäre zu geben.

Sein Tanzlokal „Arlberg-Keller-Bar“ ist sowohl im Winter als auch im Sommer ein beliebter Treffpunkt der Besucher St. Anton.

Vor einigen Jahren erwarb Otto Ennemoser das gegenüberliegende Gasthaus Goldenes Kreuz und baute es ebenfalls zu einem modernen Hotelbetrieb um. In beiden Häusern wird dauernd für eine Mehrung der den Gästen dienenden Einrichtungen gesorgt und so durch Leistung das fremdenverkehrsmäßige Niveau gepflegt.

Arbeitsamt Landeck

Das Arbeitsamt Landeck (Berufsberatung) gibt bekannt:

Es werden dringend Lehrlinge für folgende Berufe gesucht: Verkäufer aller Art, männlich und weiblich, Fotografen männlich und weiblich, Herrenschneider männlich, Bäcker, Fleischhauer, Spengler, Zimmermann, Rohrstallateure, Maler und Anstreicher, Schuhmacher, Kaminkehrer, Kellner männlich und weiblich.

Allen Wirtschaftstreibenden, die an der Einstellung von Lehrlingen interessiert sind, wird empfohlen, sich noch vor Schluß mit der Berufsberatung in Verbindung zu setzen, da die Anzahl der Lehrstellenbewerber gering ist.

Alle Schlossermeister und Kfz-Mechanikermeister die noch offene Lehrstellen haben, werden höflich ersucht, diese beim Arbeitsamt zu melden, da Schlosserlehrlinge und Kfz-Mechanikerlehrlinge in großer Anzahl zur Verfügung stehen.

Stadtgemeinde Landeck

Bekanntmachung

Erhebung des Bestandes an landwirtschaftlichen Traktoren und bestimmten anderen treibstoffverbrauchenden landwirtschaftlichen Maschinen mit Stichtag vom 3. Juni 1964

Auf Grund der Verordnung des Bundesministeriums für Land- und Forstwirtschaft vom 15. April 1964, BGBl. Nr. 79, ist mit Stichtag vom 3. Juni 1964 eine Erhebung des Bestandes an bestimmten landwirtschaftlichen Maschinen durchzuführen.

Welche Maschinen sind anzugeben?

Alle überwiegend in der Landwirtschaft in Benützung stehenden Traktoren, Einachstraktoren, ortsfest verwendete Vergaser- und Dieselmotoren, Motormäher (keine Rasenmäher), selbstfahrende Mährescher im Allein- oder Miteigentum, selbstfahrende Heuerntemaschinen, rücken-tragbare Motorspritz- und Motorstäubegeräte und fahrbare Spritz- und Stäubegeräte mit Aufbaumotor (z. B. DK 202, Flurwart, Standard Feld).

Welche Maschinen sind nicht anzugeben?

Jeep, Unimog, Puch Haflinger u. dgl. sind nicht Traktoren, sondern Lastkraftwagen und daher nicht anzuge-

ben. Ebenfalls nicht anzugeben sind überwiegend in der Forstwirtschaft in Benützung stehende Traktoren und Maschinen.

Wer sind die zur Auskunftserteilung verpflichteten Personen?

1. Bei betriebseigenen landwirtschaftlichen Maschinen der oben angeführten Art: die Bewirtschafter (Eigentümer, Pächter u. dgl.) land- und forstwirtschaftlicher Betrieb mit einer Nutzfläche von mindestens 0,5 Hektar, auch dann, wenn sich die Maschine am Stichtag zur Reparatur oder aus anderen Gründen vorübergehend nicht bei ihnen befindet. Bei Erwerbsgartenbau-, Erwerbsobstbau- und Erwerbssweinbaubetrieben besteht diese Verpflichtung ohne Rücksicht auf das Flächenausmaß.

2. Bei Maschinen, die im gemeinsamen Eigentum zweier oder mehrerer Inhaber landwirtschaftlicher Betriebe stehen: der Miteigentümer, bei dem die Maschine am Mittag des Stichtages stand. Befindet sich eine Maschine zu diesem Zeitpunkt bei keinem der Miteigentümer, so hat sie jener Miteigentümer anzugeben, bei dem die Maschine zuletzt war.

Wie erfolgt die Durchführung der Erhebung?

Die zur Auskunftserteilung verpflichteten Personen haben in der Zeit vom 4. Juni bis 3. Juli 1964 im Stadtamt, Rathaus, Zimmer 7, zu erscheinen und dort mündlich die geforderten Angaben unter Beibringung von Unterlagen (Zulassungsschein oder Rechnungsbeleg) zu machen.

Gesetzliche Bestimmungen:

Gemäß § 8 des Bundesgesetzes über die Bundesstatistik vom 12. Juli 1950, BGBl. Nr. 160, sind alle Besitzer obgenannter landwirtschaftlicher Maschinen verpflichtet, die Auskünfte (Angaben) rechtzeitig, vollständig und wahrheitsgetreu zu machen.

Wer die Auskunftspflicht verweigert oder wahrheitswidrige Angaben macht, wird von der Bezirksverwaltungsbehörde gemäß § 10 des erwähnten Bundesgesetzes mit Geld bis zu 30.000 Schilling oder mit Arrest bis zu sechs Monaten bestraft. Beide Strafen können auch nebeneinander verhängt werden.

Die in Erfüllung der Auskunftspflicht gemachten Angaben dürfen auch für Zwecke der Betriebsmittelverbilligung im Bereich der Land- und Forstwirtschaft herangezogen werden.

Kundmachung

betreffend „Holzfischen“ in fließenden öffentlichen Gewässern im Stadtgebiet von Landeck; Verbot für Jugendliche unter 18 Jahren.

Gemäß § 27 in Verbindung mit § 40 der Tiroler Gemeindeordnung wird folgende ortspolizeiliche Vorschrift erlassen:

Das sogenannte Holzfischen (Entnahme von Treibholz) aus den fließenden öffentlichen Gewässern (Inn und Sanna) im Stadtgebiet von Landeck durch Personen unter 18 Jahren ist verboten. Übertretungen dieser Vorschrift werden mit Geldstrafen bis zu 1000.- Schilling oder mit Arreststrafen bis zu zwei Wochen geahndet.

Gleichzeitig werden die Eltern und Erziehungsberechtigten aufgefordert, darauf zu sehen, daß von den ihrer Obhut anvertrauten Jugendlichen unter 18 Jahren obige Vorschrift im Interesse ihrer körperlichen Sicherheit beachtet wird, wozu insbesondere demnächst zu erwartende Hochwasserführung der fließenden öffentlichen Gewässer Anlaß bietet.

Der Bürgermeister: Komm.-Rat Ehrenreich Greuter

Gemeindeamt Zams

Kundmachung

Gemäß Gemeinderatsbeschluß vom 22. 5. 1. J. wird beim Gemeindeamt Zams die 5-Tageweche eingeführt. An Samstagen vormittags, und zwar erstmalig am 13. 6. 1964, bleibt daher das Gemeindeamt geschlossen. Der Stundenausfall wird an den vorhergehenden Wochentagen eingearbeitet.

Damit hat sich nun auch das ho. Gemeindeamt allen übrigen Bundes- und Landesbehörden angegliedert und wird gebeten, hierfür entsprechendes Verständnis aufzubringen. Bemerkung wird noch, daß der Parteienverkehr nach wie vor auf die Vormittagsstunden beschränkt bleibt.

Der Bürgermeister: Hermann Hammerl

Bundesrealgymnasium Landeck

Aufnahmeprüfung in die 1. Klasse des Schuljahres 1964-65 am Bundesgymnasium und Bundesrealgymnasium Landeck

Die Aufnahmeprüfung in die 1. Klasse beginnt am Mittwoch, den 10. Juni 1964, um 8 Uhr. Die Prüflinge haben sich daher etwas vor 8 Uhr in der Halle des Bundesgymnasiums und Bundesrealgymnasiums einzufinden.

Schreibzeug ist mitzubringen.

Am Vormittag finden die schriftlichen Prüfungen bis ca. 11 Uhr statt, am Nachmittag beginnen die mündlichen nach dem in der Halle angeschlagenen Prüfungsplan. Es wird getrachtet, die Prüfungen der auswärtigen Schüler bis zum Abend des 1. Prüfungstages zu beenden.

Der Direktor: Dr. Koler

Sängerkonzert in Landeck war ausgezeichnet!

Wiederholung am 6. Juni!

Über das wirklich ausgezeichnete Sängerkonzert, das am letzten Sonntag in der Aula des Bundesrealgymnasiums stattgefunden hat, bringen wir wegen Platzmangels erst in unserer nächsten Ausgabe einen ausführlichen Bericht. Wir möchten aber schon jetzt alle unsere Leser darauf hinweisen, daß dieses einmalige musikalische Ereignis für Landeck, das Jubiläumskonzert des Sängerbundes Landeck, am kommenden Samstag, den 6. Juni um 20.30 Uhr in der Aula wiederholt werden wird. Dieses Konzert kann man nur jedem empfehlen!

Katholisches Bildungswerk Landeck

Am Montag, den 8. Juni 1964 spricht um 20 Uhr im Vereinshaus Prof. Dr. Josef Kührtreiber zum Thema „Kleine Dinge groß gesehen“. Der Vortragende führt uns als sehr erfolgreicher Farblichtbildner weit weg vom äußerlichen Großartigen hin zu den kleinen Wunderwerken der Natur. Erlesene Farblichtbilder und ein erklärendes, besinnliches Begleitwort machen den Vortrag zu einem eindrucksvollen Erlebnis. Zum Besuch wird freundlich eingeladen.

Die KAJ Landeck fährt am Freitag, den 26. Juni zu einem Jazz-Konzert (Kirchenmusik) von Oskar Klein in die Wiltener Basilika nach Innsbruck. Der Preis für die Karten in Innsbruck beträgt S 5.- oder S 10.- (der genaue Preis wird noch bekanntgegeben). Die Kosten für die Fahrt hängen davon ab, wieviel Anmeldungen zusammenkommen. Anmeldungen nehmen jetzt schon entgegen: Fr. Irma Greuter, Malserstraße und das Pfarramt Landeck.

Kirchenbeitragsstelle Landeck

Die Kirchenbeitragsstelle Landeck, Schulhausplatz 7, macht die großjährigen Katholiken aufmerksam, daß der Kirchenbeitrag für das erste Halbjahr fällig ist.

Jene Katholiken die Kirchenbeiträge für die vergangenen Jahre noch schuldig sind, werden ersucht diese zu begleichen, um anfallende Mahnkosten zu vermeiden.

Schützengilde Landeck

Die Gildenmeisterschaft im KK Gewehr 1964 wird am 7. Juni 1964 am Schießstand Landeck durchgeführt. Teilnahmeberechtigt sind alle Mitglieder der Schützengilde Landeck.

Beginn der Gildenmeisterschaft um 13 Uhr.

Pünktliches Erscheinen zu diesem Zeitpunkt ist unbedingt notwendig.

Bedingungen: Die allgemeine Klasse und Jungschützen schießen 30 Schuß liegend, 30 Schuß kniend und 30 Schuß stehend mit jeweils 10 Probeschuß.

Damen und Altschützen: Zwei Disziplinen, liegend je 20 Schuß. Nenngeld: Pro Schütze S 25.-, Jungschützen frei. - Geschossen wird nach den Bestimmungen der Öst. und Tiroler Schießordnung.

Bereits am Samstag wird ab 13 Uhr ein Übungsschießen stattfinden. Alle Schießsportfreunde sind zu dieser Veranstaltung herzlich eingeladen.

Die Pensionsversicherungsanstalt der Arbeiter, Außenstelle Tirol, veranstaltet am 12. Juni 1964 von 8.30 bis 12 Uhr in Landeck (Arbeiterkammer) einen Sprechtag in Pensionsangelegenheiten. Alle pensionsversicherten Dienstnehmer, Pensionisten und sonstige in Pensionsfragen ratsuchende Personen, die der Pensionsversicherung der Arbeiter angehören, werden eingeladen, sich bei diesem Sprechtag fachkundig beraten zu lassen.

Der Sprechtag der Pensionsversicherungsanstalt der Angestellten wird am 10. Juni 1964 in der Zeit von 8.30 - 12 Uhr bei der Amtsstelle Landeck der Arbeiterkammer für Tirol abgehalten.

Führungswechsel bei der Bezirkslandwirtschaftskammer Landeck

Am 25. Mai 1964, anlässlich der gesetzlichen Wahl des Kammerobmannes, lehnte der bisherige Obmann ÖR. Franz Schuler die Wiederwahl ab. ÖR. Schuler wird nun 72 Jahre alt und er will daher bewußt der jüngeren Generation Raum schaffen. Mit ÖR. Franz Schuler scheidet einer der fähigsten und gewichtigsten Männer aus der Führung der bäuerlichen Wirtschaft aus. Durch elf Jahre stand er der Bezirkslandwirtschaftskammer vor. Sein Ziel und sein Bestreben, den Kleinbauern des Bezirkes einen sicheren Nebenerwerb zu schaffen, ist sehr weit gediehen, denn durch die planmäßige Förderung des Fremdenverkehrs wurde in dieser Hinsicht im Bezirk Landeck viel geleistet.

Möge ÖR. Schuler erleben, daß seine weiteren Wünsche und zwar die Erschließung der entlegenen Bergfraktionen, die Verbesserung des Straßennetzes und anderes mehr in Erfüllung gehen.

Als Nachfolger wurde der Jungbauernbezirksobmann Engelbert Geiger gewählt. Geiger ist 35 Jahre alt, Bürgermeister von Fließ, einer der größten Landgemeinden des Bezirkes. Er ist seit Jahren Jungbauernbezirksobmann. Er besitzt eine lebensfähige Landwirtschaft und hat die Prüfung für den Landwirtschaftsmeister bestanden. Der neue Bezirksobmann Geiger wird es nicht leicht haben, denn die Probleme der Landwirtschaft werden zusehens größer. Allenfalls wünscht man dem scheidenden Obmann und dem neu gewählten alles Gute!

Sport vom Sonntag

In der 1. Klasse Oberland gab es diesmal keinerlei Überraschungen. Die Spiele verliefen planmäßig, wenn auch die Verfolger von Landeck, nämlich Ehrwald und Zams wiederum geschlagen worden sind. Daß Ehrwald in Telfs nicht viel erreichen wird können, war vorauszusehen, aber daß Zams eine solch schwache Leistung vollbrachte und eine schwache und schlecht spielende

Silzer Mannschaft in keiner Weise beherrschte, ist uns unverständlich. Aber Zams ist derzeit nicht zu erkennen, Einmal spielt es so prächtig, ein anderes Mal ist mit ihnen einfach nichts los. So am letzten Sonntag, an dem Zams restlos enttäuscht hat.

Die Ergebnisse dieser Klasse: Telfs-Ehrwald 6:4, Landeck-Schönwies 9:1, SV Reutte-RTW Reutte 4:2, Silz-Zams 4:1, Vils-Rietz 0:3.

Am kommenden Sonntag spielt Landeck gegen RTW Reutte im Außerfern, die Zammer haben auf eigener Anlage den SV Reutte zu Gast. Gegen RTW sollte Landeck unbedingt gewinnen können und Zams sollte denn doch zu zwei Punkten gegen den Tabellendrittletzten kommen, ansonsten hätte Zams noch Schwierigkeiten mit der Gebietsliga! Der Traum von einem Kronprinzen hinter Landeck ist für Zams nun doch so viel wie ausgeträumt, denn Ehrwald wird sich wohl gegen Vils und gegen Schönwies (beide Spiele zu Hause!) durchsetzen können, während Zams noch Reutte und vor allem Landeck als Gegner hat.

Sportvorschau

Anstoßzeiten am Sportplatz in Zams:

13.30 Uhr: SV Zams Res. - SV Reutte Res.

15.00 Uhr: SV Zams Jun. - SV Reutte Jun.

16.40 Uhr: SV Zams I - SV Reutte I

Gottesdienstordnung in der Pfarrkirche Perjen

Herz-Jesu-Sonntag, 7. 6.: 6 Uhr Jtg. für Maria Fuchsberger, 8 Uhr Festgottesdienst f. d. Pfarrgem. m. Herz-Jesu-Prozession wie am Fronleichnam. Nachher Jm. f. Hermann Staggl, 20 Uhr Abendm. f. Josef Oberparleiter.

Montag, 8. 6.: 6 Uhr hl. M. f. Siegfried Auer, 6.30 Uhr f. Emma Hille, 7.15 Uhr f. Katharina Pliesnig.

Dienstag, 9. 6.: 6 Uhr hl. M. z. E. d. hl. Antonius, 6.30 Uhr hl. M. für Karolina Senn, 7.15 Uhr Jtg. für Josefine Scherl, hl. M. f. Franz Habicher.

Mittwoch, 10. 6.: 6 Uhr Jm. f. Franz Haindl, 6.30 Uhr f. † Verwandte, 7.15 Uhr f. Josef und Anna Jung.

Donnerstag, 11. 6.: 6 Uhr hl. M. f. Rochus Haid, 6.30 Uhr hl. M. f. † Josef Seiwald, 7.15 Uhr f. Angela Thurner.

Freitag, 12. 6.: 6 Uhr hl. M. z. E. d. Ib. Gottesmutter, 6.30 Uhr f. d. A. S., 7 Uhr f. eine Verstorbene, hl. M. f. Johann Höllrigl u. Rosa Gstir, 20 Uhr Herz-Jesu-Andacht.

Samstag, 13. 6.: hl. M. f. Josef Marth, 20 Uhr Rosenkranz mit Beichtgel.

Gottesdienste in der Pfarrkirche Landeck

Sonntag, 7. 6.: Herz-Jesu-Sonntag - Bundesfest des Tiroler Volkes - 6 Uhr Aussetzung zur Anbetung u. M. f. † d. Fam. Auer-Hirschhuber, 7 Uhr M. f. Heinrich Thurnes, 8.30 Uhr Jm. f. Alois u. Amalia Huber, 9.30 Uhr Feierl. Hochamt f. d. Pfarrgem. u. Bundeserneuerung. 11 Uhr hl. M. f. Alexander Egger, 20 Uhr M. n. Mng. NB.: Prozession entfällt wegen Straßenbau.

Montag, 8. 6.: Festfreier Tag - 6 Uhr M. für Tobias Mader u. Jm. für Max Rauscher, 7.10 Uhr I. Jm. für P. Agapit Moritz.

Dienstag, 9. 6.: Festfreier Tag, 6 Uhr M. f. † Eltern Zucol, 7.10 Uhr M. f. Karl Winkler u. M. f. Alois Hueber.

Mittwoch, 10. 6.: Hl. Margaritha, Königin, 6 Uhr Jm. f. Josefa Klimmer, 7.10 Uhr M. f. Rosa Kolbe, 8 Uhr Frauenm. m. Monatsopfer.

Donnerstag, 11. 6.: Hl. Barnabas, Apostel, 6 Uhr M. f. † Cölestin u. Corona, 7.10 Uhr M. f. Franziska Schmidbauer u. M. f. Maria Krismer.

Freitag, 12. 6.: Hl. Johannes a S. Facundo - 6 Uhr

M. f. d. jungen Menschen vor der Entscheidung u. M. f. Eltern Carraro und Schwester, 7.10 Uhr M. f. Franz u. Colletta Kathrein, 20 Uhr Herz-Jesu-Andacht.

Samstag, 13. 6.: Hl. Antonius von Padua, 6 Uhr M. f. Antonia Strigl u. M. f. Johann Paradies, 7.10 Uhr M. f. Anton Ziernhöld, 17 Uhr Beichtgel., 20 Uhr Rosenkr. u. Beichtgelegenheit.

Gottesdienste an der Pfarrkirche Bruggen

Sonntag, 7. 6.: Herz-Jesu-Sonntag, 7 Uhr hl. M. für Quirin Pintarelli, 9 Uhr feierl. Hochamt f. d. Pfarrgem. anschließend Herz-Jesu-Prozession. Nach der Prozession Aussetzung des Allerheiligsten zum zehnstündigen Gebet bis zur Abendm. Bitte folgende Anbetungsordnung zu beachten: Perfuchsberg bis 12 Uhr, Bruggfeldstr. 12-14 Uhr. Flirstraße 14-16 Uhr, Innstraße, Burschweg, Prantauerweg 16-18 Uhr. Leitenweg 18 Uhr bis Abendm. 19.30 Uhr (für bes. Anliegen, Judas Thaddäus)

Montag, 8. 6.: 6.45 Uhr hl. M. f. Fam. Kurz.

Dienstag, 9. 6.: 6 Uhr Jugendm. f. Maria Prantl.

Mittwoch, 10. 6.: 6.45 Uhr Schulm. f. Rudolf Scheiber.

Donnerstag, 11. 6.: Fest d. hl. Barnabas, 6.45 Uhr hl. M. f. Peter Rietzler.

Freitag, 12. 6.: 6.45 Uhr Schulm. f. Heinrich Petter.

Samstag, 13. 6.: Fest des hl. Antonius von Padua, 6.45 Uhr hl. M. f. d. Armen Seelen.

Beichtgelegenheit: Samstag von 18-19 Uhr

Sonntag vor jedem Gottesdienst.

Ärztl. Dienst: 7. 6. 1964

Landeck-Zams-Pians: Dr. Codemo Hans, Zams, Tel. 453.

St. Anton-Pettneu: Dr. M. Schwendinger, St. Anton a. A.

Pfunds-Nauders: Sprengelarzt Dr. Alois Penz, Nauders

Prutz-Ried: Dr. Hechenberger, Sprengelarzt in Prutz

Stadtapotheke von 10-12 Uhr geöffnet

Nächste Mutterberatung: Montag, 8. 6., 14 - 16 Uhr

Tiwag-Stördienst (Landeck-Zams) Ruf 210/424

Wenn Ihr Baby laufen könnt',

käm es selbst zu Huber g'rennt!
Babykleidung erprobt und bewährt vom



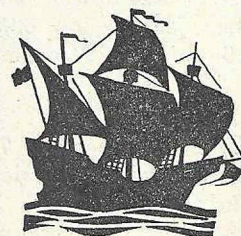
Tischlergehilfe u. Lehrling gesucht

Gabriel ZOBL, Landeck

Schülerin der priv. Handelsschule Dr. Wagner
sucht Stelle als

Büroangestellte

Adresse in der Verwaltung des Blattes



Südtiroler Tafeläpfel

KALTERER I

Steigenweise pro kg S 4.70

und ab 2 kg lose S 5.20

TONI BRAUN

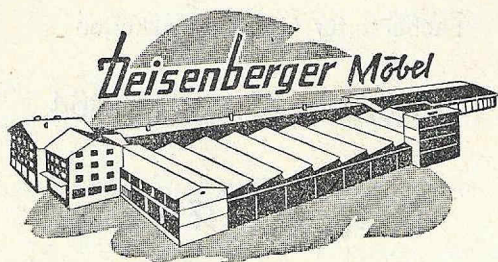
LANDECK

Zum Schluß
suchen wir

Tischlerlehrlinge

Geboten werden

kostenlose Unterbringung im Lehrlingsheim, verbilligte Mahlzeiten und Lehrlingsentschädigung



**STÄNDIGE MÖBELSCHAU
AUCH SAMSTAGS GEÖFFNET
ZAMS - Innbrücke**

Landwirtschaftliche Genossenschaft für den Bezirk Landeck

registrierte Genossenschaft mit beschränkter Haftung

EINLADUNG

zu der am Samstag, den 6. Juni 1964 um 9 Uhr Vormittag
im Gasthof „Arlberg (Pircher)“ in Landeck stattfindenden

20. ordentlichen Vollversammlung

TAGESORDNUNG:

1. Eröffnung der Versammlung durch den Obmann und Feststellung der Beschlußfähigkeit.
2. Ernennung eines Schriftführers zur Protokollaufnahme, sowie Wahl eines Protokollmitfertigers und der Stimmzähler.
3. Vorlage des Rechnungsabschlusses für 1963.
4. Bericht des Aufsichtsrates.
5. Beschlußfassung über:
 - a) Genehmigung des Rechnungsabschlusses 1963.
 - b) Verwendung des Reingewinnes 1963.
 - c) Entlastung des Vorstandes, Aufsichtsrates und Geschäftsführers.
6. Neuwahl des Vorstandes.
7. Ergänzungswahl in den Aufsichtsrat.
8. Allfälliges.

Der Jahresabschluß 1963 liegt zur Einsicht der Mitglieder bei der Geschäftsführung der Genossenschaft auf.

Im Sinne des § 36 der Satzung wird eine zweite Vollversammlung anschließend ohne Rücksicht auf die Anzahl der anwesenden Mitglieder beschlußfähig sein.

Zams, den 25. Mai 1964

LANDWIRTSCHAFTLICHE GENOSSENSCHAFT FÜR DEN BEZIRK LANDECK
registrierte Genossenschaft mit beschränkter Haftung

Für den Vorstand:

Landw. Insp. Franz Huter
Obmann

Guterhaltener kombinierter

Kinderwagen

zu verkaufen.

Adresse in der Verw. des Blattes

Verkaufe

BMW 600 Lim.

in gutem Zustand. Preis S 6.000.-

Zu besichtigen bei

VW-Werkstätte Falch, Zams

Tüchtige

Verkäuferin

oder Aushilfe in Andenkengeschäft
für Sommersaison gesucht.

Adresse in der Verw. des Blattes

Suche

2 Hilfsarbeiterinnen und
1 Verkäufer oder **Verkäuferin**.

Ebenfalls werden

2 Lehrlinge oder **Lehrmädchen** für das Photographenhandwerk sowie Photoverkauf aufgenommen.

Die Photographische Anstalt
R. MATHIS, Landeck - Tirol

DANKSAGUNG

Für die aufrichtige Anteilnahme anlässlich des Todes meines lieben Gatten, unseres guten Vaters, Großvaters, Schwiegervaters und Bruders, des Herrn

Franz Braunhofer

danken wir auf diesem Wege recht herzlich für die überaus zahlreiche Beteiligung am Begräbnis.

Unser besonderer Dank gilt der Hochwürdigen Geistlichkeit der Pfarrkirche Perjen, Herrn Dr. Hans Codemo für seine langjährige ärztliche Betreuung, den Ärzten und Schwestern des Krankenhauses Zams, Herrn Kaplan Bernhard, sowie der Stadtmusikkapelle Landeck für das ehrenvolle Geleit.

Ein herzliches Vergelts Gott auch für die vielen Kranz- und Blumenspenden und die zahlreiche Beteiligung an d. Seelenrosenkränzen.

Landeck im Juni 1964

Paulina Braunhofer und Kinder
im Namen aller Verwandten.

FIRMA Felix Troll

Internationale Tiefkühl- und Weinspedition

sucht:

Magazineur

der in der Lage ist, die Verwaltung des gesamten Ersatzteilbedarfes, Reifen, Öl, Rohmaterial, zu übernehmen,

weitere noch einige

Schlosser

die gewillt sind, sich auf LKW-Reparaturen umzustellen. Voraussetzung: entsprechende Fachkenntnisse im Elektro- und Autogenschweißen und Montagearbeiten.

Geboten wird:

Jahresstelle und gute Bezahlung

Ein preiswertes Rezept!

Beleben Sie Ihre Kleidung durch ein schickes Bluserl oder einen rassigen Pullover vom



Dr. Hubert Eberl

Facharzt für Lungenkrankheiten

vom 6. bis 21. Juni 1964

auf Urlaub

*güt
gekauft
bei*



A & O

vom 5. bis 11. Juni 1964

**A&O Citro-
Himbeersaft**

12.80

wohlschmeckend und sehr erfrischend
inkl. Getr.-St. u. Fl. 1/2 l Flasche

**Limonade-
Glasbecher**

17.80

verschiedenfarbig, ansprechend 6 Stück

Limonade-Löffel

9.50

für Joghurt, Eis und Limonade 6 Stück

**A&O Sonnen-
blumenöl**

15.90

zum Backen, Braten und für Salate
1 l Plastikflasche 900 g

Unverbindliche nicht kontrollierte Richtpreise

Stromabschaltung!

Aus betrieblichen Gründen sind wir zu folgenden Stromabschaltungen gezwungen:

Samstag, 6. Juni:

von 17 bis 18 Uhr ganz Perjen mit Ausnahme der Schrofensteinstraße

Sonntag, 7. Juni:

von 0.30 bis 5.30 Uhr das gesamte Stadtgebiet ohne Perfuchs

von 1.30 bis 5.30 Uhr der Stadtteil Perfuchs dazu

außerdem

von 5 bis 19 Uhr Perjenerweg, Römerstraße, Adamhofgasse Nr. 11, 12 u. 13, Kirchenstraße Nr. 2, 4, 6, 8 u. 10

von 18.15 bis 19 Uhr Lötzweg, Schrofensteinstraße 11 u. 13, Römerstraße 6, 8, 9 u. 11, Obere Feldgasse und die Riefengasse.

TIROLER WASSERKRAFTWERKE A. G.
Betriebsabteilung Landeck

DANKSAGUNG

Für die vielen, tröstenden Beweise aufrichtiger Anteilnahme anlässlich des Dahinscheidens meines lieben Gatten, unseres Vaters, Herrn

Konrad Schwendinger

möchten wir allen seinen Freunden und Bekannten auf diesem Wege herzlichst danken.

Unser besonderer Dank gilt dem Herrn Pfarrer Werner Wehrenfennig, sowie den Herrn Dr. Walter Frieden, Dr. Hubert Eberl, Dr. Hermann Jennewein und der Hilfsbereitschaft unserer Nachbarn.

Ebenso wollen wir unseren besonderen Dank abstatten an: Die Donau Chemie sowie Schi-Club Landeck, Tennis-Club Landeck, Sportverein Landeck, Tischtennis-Club Landeck und den ASKÖ.

Für die zahlreiche Teilnahme, insbesondere der Jugend, am Begräbnis, für die vielen schönen Kranz- und Blumenspenden und auch für die zahlreichen Beileidschreiben wollen wir ebenfalls herzlichst danken.

Landeck im Mai 1964

In tiefer Trauer:
Fam. Schwendinger

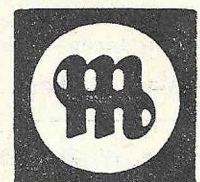
In unserer Dauerausstellung sehen Sie:

Alles für ein gemütliches Heim

Musterringmöbel

in Westtirol nur bei

möbel koch



einrichtungshaus - imst - tirol - ruf (05412) 468 od. 406

**Maurer
Hilfsarbeiter
Schalzimmerer u.
Kranführer**

für Höhenbaustelle gesucht. Freie, gute Kost und Quartier, sowie beste Verdienstmöglichkeit.

Baumeister Ing. Herbert Streng
Landeck, Leitenweg 14

Lichtspiele Landeck

Nur tote Zeugen schweigen

Aufklärung raffinierter Morde. Mit Jean Sorel, Götz George, Eleonora Rossi-Drago, Peter Serato u. a.

Freitag, 5. Juni 19.45 Uhr
Samstag, 6. Juni 17 u. 19.45 Uhr Jv.

ISOLA BELLA

So küßt ein Mädel in Tirol. Mit Marianne Hold, Paul Hubschmid, Monika Dahlberg, Willy Fritsch, Oliver Grimm u. a.

Sonntag, 7. Juni 14, 17 u. 20 Uhr
Montag, 8. Juni 19.45 Uhr 12 J.

Zorros Rückkehr

I. Teil „Rächer mit der Maske“. Spannende Abenteuer mit Linda Stirling, George J. Lewis u. a.

Dienstag, 9. Juni 19.45 Uhr Jv.

Robur, der Herr der 7 Kontinente

Sensationschauspiel in Farben mit: Vincent Price, Henry Hull, Charles Bronson, Mary Webster u. a.

Mittwoch, 10. Juni 19.45 Uhr 12 J.

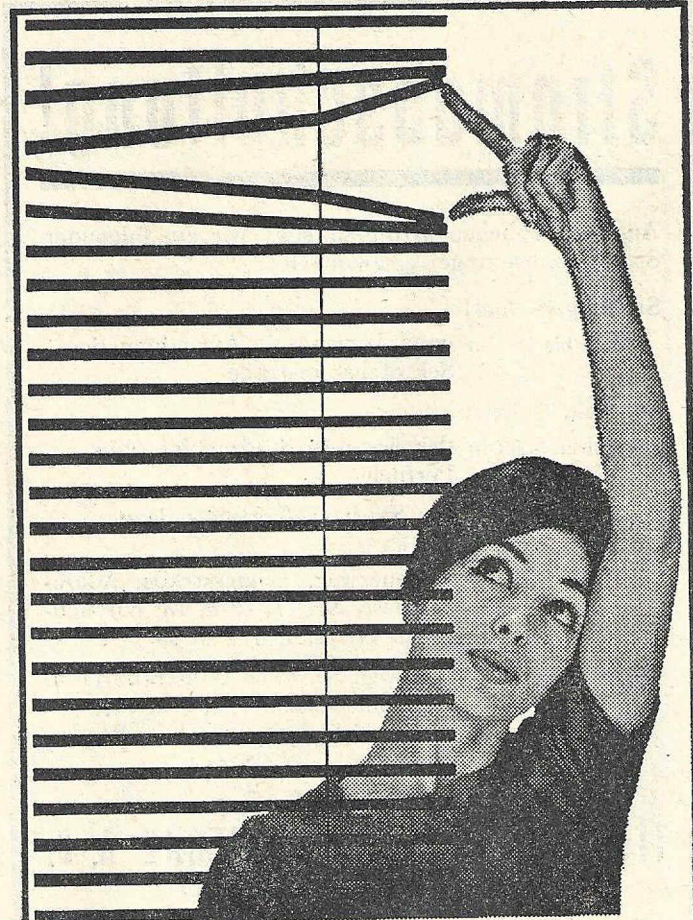
Zorros Rückkehr

II. Teil „Sein wahres Gesicht“. Wer steckt hinter Zorros Maske? Mit Linda Stirling, George J. Lewis u. a.

Donnerstag, 11. Juni 19.45 Uhr Jv.

Ab Freitag, 12. Juni 1964: 14 J.

Der Geigenmacher von Mittenwald



An jedes Fenster

SUNWAY JALOUSIEN

GES. GESCH.

- ausgereifte Konstruktion
- erstklassiges Material
- absolute Betriebssicherheit
- bevorzugt in vielen Ländern der Welt

Auskünfte, Beratung und
Montage im Fachgeschäft
für

SUNWAY - Jalousien

Huga Varhafer

TAPEZIERERFACHGESCHÄFT

Landeck, Maisengasse 4 - Telefon 447

Großhandel

- ▷ Matratzen
- ▷ Betten
- ▷ Decken
- ▷ Hotelwäsche
- ▷ Teppiche

Lieferung frei Haus!

Verlangen Sie Vertreterbesuch!

Betten-Jesjak

LANDECK, Maisengasse 16 und Marktplatz 1
Tel. 05442-9195

Einladung

zur ordentlichen

15. Vollversammlung 1964

des Fremdenverkehrsverbandes Landeck und Umgebung - Körperschaft öffentl. Rechts

Die ordentliche 15. Vollversammlung 1964 des Fremdenverkehrsverbandes Landeck und Umgebung wird für **Dienstag, den 16. Juni 1964 um 20 Uhr im Hotel Sonne in Landeck** einberufen. Wir laden Sie hiermit ein, an dieser Vollversammlung teilzunehmen.

TAGESORDNUNG:

- 1) Tätigkeitsbericht.
- 2) Bericht des Kassiers und der Rechnungsprüfer über die **Haushaltsrechnung 1963** - Entlastung des Obmannes und des Kassiers.
- 3) Diskussion und Beschlußfassung über eine Beteiligung des Fremdenverkehrsverbandes am Gesellschaftskapital der **Thial-Sessellift-Ges.**
- 4) Vorlage und Beschlußfassung über den **Haushaltsplan 1964** - Promillesatzbeschluß.
- 5) **Neuwahl des Ausschusses** und des Vorstandes des Fremdenverkehrsverbandes.
- 6) Wahl von 3 Rechnungsprüfern.
- 7) Allfälliges.

Es wird darauf hingewiesen, daß die Vollversammlung beschlußfähig ist, wenn mindestens ein Drittel aller Mitglieder anwesend oder vertreten ist. Sollte zu der für den Beginn festgesetzten Zeit (20 Uhr) nicht ein Drittel aller Mitglieder anwesend oder vertreten sein, so ist die Vollversammlung nach einer Wartezeit von einer halben Stunde ohne Rücksicht auf die Anzahl der anwesenden oder vertretenen Mitglieder beschlußfähig.

Zur Abstimmung in der Vollversammlung können nur Angelegenheiten gebracht werden, die auf der Tagesordnung stehen. Anträge auf Ergänzung der Tagesordnung sind daher spätestens vor Beginn der Vollversammlung dem Obmann des Fremdenverkehrsverbandes schriftlich zu überreichen.

Mit dem Tage der Vollversammlung endet die Geschäftsperiode des derzeitigen Ausschusses. In der Vollversammlung ist daher, wie die Tagesordnung vorsieht, der Ausschuß und der Vorstand des Fremdenverkehrsverbandes neu zu wählen. Hierzu wird aufmerksam gemacht, daß sich die Ausübung des Stimmrechtes in der Vollversammlung nach den drei Stimmgruppen richtet, die nach den im Jahre 1963 vorgeschriebenen Mitgliederbeiträgen ermittelt werden. Die Pflichtmitglieder können das Stimmrecht in der Stimmgruppe persönlich oder durch schriftliche Bevollmächtigte ausüben. Ein Bevollmächtigter darf jedoch nur **ein** Mitglied vertreten. Genossenschaften und sonstige Gesellschaften und juristische Personen werden durch ihren Bevollmächtigten vertreten, der sich durch eine schriftliche Vollmacht auszuweisen hat, wenn er an der Abstimmung teilnehmen will.

Die Stimmgruppenliste und die Haushaltsrechnung liegen ab 8. Juni 1964 zur Einsichtnahme der Mitglieder im Fremdenverkehrsamt zu den üblichen Amtsstunden auf.

Landeck, den 1. Juni 1964

für den Fremdenverkehrsverband
Landeck und Umgebung

A. Fink, Obmann e. h.

Frau oder Mädchen

zu drei Kindern gesucht.
Hans Vorhofer, Landeck - Maisengasse 10

Hosen mit Siroset Dauerbügelfalte S 468.—
Feinste Maßkleidung **Stubenböck** Landeck
Feine Maßkonfektion Malsenstr. 29

Schlank in den Sommer

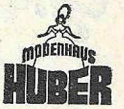
mit einer beneidenswerten Figur. Ihrer Figur
zuliebe - Triumph-Modelle vom



Ich vermiete fabriksneu ZZ-Nähmasch. und
Doppelbettstrickmaschin. Bei späterem Ankauf wird
die bezahlte Miete als Anzahlung gerechnet.
B. Feuerstein, Innsbruck
Schillerstr. 20 - Tel. 292195

Wer inseriert - profitiert!

Nicht bloß Schlanke,
auch stärkere Damen finden bei uns die
passenden Größen. Überzeugen Sie sich im



HOBELWARE

ab sofort lieferbar!



Fußbodenbretter - Lärche und Fichte,
Vordach-, Wand-, Deckenschalung,
gehobelt in Nut und Kamm, mit Fase
oder Profil.

Zustellung auf Wunsch mit eigenem Lkw.

Fa. Franz Ortner

Zimmerei und
Spaltwerk
PRUTZ
Tel. 05472 - 330

**Traumhaft niedrige Preise
Schallplattenspieler im Koffer**

mit eingebautem **Verstärker** und **Lautsprecher**
Ohne Radio überall zu verwenden. - 220 Volt

Mein Schlagerpreis nur **S 890.—**

Ihr Funk- u. Fernsehberater

Radio Fimberger - Landeck

- und 3-fache Sicherheit dazu

Denn Ihr Funk- und Fernsehberater ist eben
ein seriöser Fachmann, der weiß, worauf
es ankommt.



Abwascherin

täglich ab
17 Uhr
gesucht

GASTHOF

Schrofenstein

LANDECK

Hilfskraft

(nicht unter 18 Jahren)
für Bäckerei in Landeck

g e s u c h t

Adresse in der Verw.
des Blattes